

Geliefde vrienden van Israël,
Want uit Sion zal de wet uitgaan en des Heren woord uit Jeruzalem. (Jesaja 2:3b)

Shalom en zegen worden u toegewenst uit Jeruzalem! We zijn kortgeleden teruggekeerd van ons vierdaags bezoek aan de stad Odessa in Oekraïne. Shlomo en ik waren uitgenodigd door Dr. Gregorii Komendant – het hoofd van het Oekraïens Bijbelgenootschap – voor de diploma-uitreiking aan het Theologisch Seminarium van Odessa. Shlomo werd verzocht de geslaagden en de verzamelde hoogwaardigheidsbekleders toe te spreken over het belang van Israël bij het verstaan van de wortels van hun geloof.

Odessa, de poort naar Sion



Tijdens ons bezoek aan Odessa hebben we ook de Joodse gemeenschap bezocht. Deze stad was ooit een belangrijk Joods studiecentrum, met een belangrijke rol in de moderne Joodse geschiedenis. De moderne stad Odessa is de op twee na grootste stad in Oekraïne met iets meer dan 1 miljoen inwoners. Het is een belangrijke havenstad en verkeersknooppunt aan de noordwestelijke kust van de Zwarte Zee. Het is een regeringscentrum met een multi-etnische bevolking en het is de thuisbasis van de Oekraïense Marine. We leven nu in een tijd met spanningen en oorlog tussen Rusland en Oekraïne, hetgeen zijn weerslag niet alleen op de Oekraïners heeft, maar ook op de Joden.

Van de jaren 1880 tot 1920 had Odessa de op één na grootste Joodse gemeenschap van heel Rusland. Zij hadden grote invloed op de Joden in het land. In de Russisch-Turkse oorlog van 1787-1792 werd de stad door Tsarina Catharina de Grote ingenomen. Odessa werd de grootste graanexporthaven van het Russische keizerrijk in de negentiende eeuw. Joden speelden een belangrijke rol in deze handel, evenals in de groothandel, ambachten en industrie.



In die tijd was Odessa de vierde grote stad van Rusland, naar Moskou, St. Peterburg en Warschau. De architectuur was zwaar beïnvloed door Franse en Italiaanse stijlen. De stad werd bevolkt door Albanen, Armeniërs, Azerbeidjanen, Bulgaren, Krim-Tataren, Fransen, Duitsers (waaronder Mennonieten), Grieken, Italianen, Joden, Polen, Roemenen, Russen, Turken, Oekraïners en handelaren uit veel andere landen. Ten gevolge van de conflicten tussen de etnische groepen in de stad, waren de Joden regelmatig slachtoffer van pogroms (massaslachtingen): in 1821, 1859, 1871, 1881 en 1905. Veel Joden van Odessa vluchtten naar het buitenland, vooral na 1882 vluchtten ze naar het Ottomaanse Palestina. Odessa werd bekend als “De Poort naar Sion”. Het was een belangrijk centrum van Zionistische activiteiten, Hebreeuwse cultuur en literatuur.

Ons Centrum in Jeruzalem ligt aan de straat Hovevei Zion (Minnaars van Zion). Dit was de naam van een wijdverspreide beweging onder de Joodse massa in Rusland en Roemenië, die vestiging in het land Israël bevorderde. Afdelingen daarvan bestonden ook in West-Europa en de Verenigde Staten. In 1890 werd het Comité van Odessa gevormd met toestemming van de Russische regering. Dit was de korte naam van de Vereniging ter ondersteuning van Joodse Boeren en Ambachtslieden in Syrië en Palestina. Deze groep



bleef het werk van vestiging in Israël bevorderen tot 1919.

Veel beroemde Joodse schrijvers zijn in Odessa geboren of hebben er gewoond, zoals Shalom Aleichem (1859-1916), Isaac Babel (1894-1940) en Hayyim Nahman Bialik (1873-1934), Israëls grootste nationale dichter.

Beroemde Joodse politieke denkers als Ahad Ha-am (1856-1927), Menachem Ussishkin (1863-1941), het eerste hoofd van het Joods Nationaal Fonds, de eerste burgemeester van Tel Aviv Meir Dizengoff (1861-1937), de beroemde Joodse historicus van de Tweede Tempelperiode aan de Hebreeuwse Universiteit Joseph Klausner (1874-1958), en Vladimir Jabotinsky (1880-1940) de oprichter van het Joods legioen dat in de Eerste Wereldoorlog in het Britse leger vocht, tevens grondlegger van het revisionistisch zionisme. De beroemde uitgeverij Dvir werd in 1919 door Bialik in Odessa opgericht. Deze uitgeverij bestaat nu nog in Israël.

In 1939 vormde de Joodse bevolking met 200.961 zielen 33,265% van de bevolking van de stad. Vorig jaar vormde de Joodse bevolking met iets meer dan 12.000 zielen ongeveer 1,2% van de bevolking van de stad. In de Tweede Wereldoorlog werd Odessa op 16 oktober 1941 ingenomen en onder bestuur van Roemenië gesteld. We hebben een prachtig door rijen bomen omgeven plein gezien, waar 5.000 Joden werden opgehangen. Ongeveer 19.000 Joden werden naar het havenplein gevoerd, overgoten met benzine en levend verbrand. In totaal werden 90.000 Joden in Odessa vermoord door Roemeense politie en soldaten, Oekraïense militias en SS-eenheden bestaande uit voormalig Duitse kolonisten uit de omgeving. Toen het Sovjetleger de stad bevrijdde, waren er nog een paar duizend Joden in Odessa in leven. Sommigen gebruikten valse documenten, anderen hielden zich in de catacomben verborgen.

Tegenwoordig zijn er 1,4 miljoen Oekraïners die door de oorlog in het oostelijk deel van Oekraïne uit hun woonplaats zijn verdreven. Ze kunnen niet naar hun huis terugkeren – in veel gevallen is hun huis totaal vernietigd en zijn ze alles kwijt. Dr. Ko-

Beroemde Joden geboren in Odessa, Oekraïne



Isaac Babel
beroemd journalist
en auteur
1894-1940



David Oistrach
wereldberoemd violist
1908-1974



Ze'ev Jabotinsky
zionistenleider en
oprichter van het
Joodse Legioen dat
tijdens WOI met het
Britse leger mee
vocht
1880-1940

mendant leerde Shlomo al vóór de val van het communisme kennen, toen hij aan het hoofd van de Unie van alle Evangelische Kerken in de Sovjet Unie stond. Hij bracht zijn eerste groep voorgangers in 1994 naar Israël om de Bijbel in het AMI-Centrum te bestuderen. Daarna hebben bijna 1000 voorgangers Israël bezocht, waardoor hun houding ten opzichte van Israël en de Joden drastisch is veranderd. Onder het communisme werden synagogen en kerken gesloten en de mensen werden onderworpen aan atheïstische en anti-Israëliëse propaganda. Tegenwoordig is er vrijheid van godsdienst en mensen met verschillende religies zoeken toenadering met wederzijds begrip voor de gemeenschappelijke Bijbelse waarden.

... des Heren woord uit Jeruzalem

Het AMI-Centrum helpt vluchtelingen in verschillende landen met hulpgoederen, voedsel en kleding. Het Bijbelgenootschap heeft ons is in het bijzonder verzocht om Oekraïne te helpen aan een speciale editie kinderbijbels voor hen die hun huis en hun ouders kwijt zijn geraakt door de oorlogshandelingen. Het AMI-Centrum in Jeruzalem heeft in het verleden Bijbels voor Oekraïne in het Russisch en in het Oekraïens gedrukt. Wij – Shlomo, ik en de leden van ons team van het AMI-Centrum – waren diep bewogen toen we de kinderen zagen. We zijn dankbaar dat het ons mogelijk werd gemaakt om dit land vanuit Sion te helpen en te zegenen, zodat Zijn woord van Jeruzalem zal uitgaan naar de volken. Bij ons bezoek hebben we een speciale gift van \$ 3.500 USD overgedragen, die ons ter hand was gesteld door Chinese vrienden uit Shanghai en Beijing (Peking).

Wat een voorrecht dat we ten zegen kunnen zijn, dat we dit voor Zijn glorie kunnen doen, ten zegen van Israël en de volken.

We willen deze gelegenheid benutten om u te bedanken dat u dit werk mogelijk maakt. Moge de Heer u zegenen voor alles wat u doet voor de verspreiding van Zijn Woord, voor Israël en voor de volken.

Daniel Gwertzman

De betekenis van Tisha b'Av

door Patti Mariona

Lezers, gegroet!

In de maand juli viert het Joodse volk Tisha b'Av, dat de 9^{de} van de maand Av, of de "Drie Weken van Rouw". Als u niet bekend bent met deze dag, vraagt u zich misschien af waarom dit zo belangrijk is voor het Joodse volk.

Tisha b'Av is een jaarlijkse dag van rouw om de vernietiging van Jeruzalem, de twee heilige Tempels en de wegvoering in ballingschap van het Joodse volk. Het is waarschijnlijk de droevigste dag op de Joodse kalender en zeker een dag die door God aangewezen is voor het lijden.

Naar aanleiding van de gebeurtenissen die beschreven zijn in Numeri 13 en 14 wordt gezegd: "Gij weende zonder reden; daarom zal ik deze dag een eeuwige dag van rouw voor u maken."

Tisha b'Av herdenkt een serie catastrofes in de Joodse geschiedenis. Om dit te begrijpen gaan we terug in de tijd.

1313 BCE

De Israëlieten hebben de uittocht meegemaakt en ze staan klaar om het Beloofde Land binnen te trekken, maar de verspieders die vooruitgestuurd zijn, kwamen terug met een negatief verslag. "Er wonen reuzen in het land..."

En toen? Het volk raakte in paniek en wilde terugkeren naar Egypte. God werd boos op hen en daarom zou deze generatie het Heilige Land niet binnengaan, alleen hun kinderen, 38 jaar later.

587 BCE

De allerbelangrijkste plaats van het oude jodendom, de eerste tempel, gebouwd door Salomo werd op de negende Av vernietigd.

70 AD

Op dezelfde dag, meer dan vijf eeuwen later, werd de tweede tempel op dezelfde plaats als de eerste tempel, vernietigd.

135 AD

De Romeinen ma-

ken van Jeruzalem een Romeinse stad en de Joden komen in opstand tegen de Romeinse regering. Hun hoop werd in de grond geslagen toen de opstandelingen wreed afgeslacht werden. Wanneer? Op de 9^{de} Av.

1290 AD

De Joden werden uit Engeland verdreven op de 9^{de} Av.

1492 AD

Koningin Isabella verbande alle Joden uit Spanje en u raadt het al; de dag waarop geen enkele Jood in het land mag blijven waar hij voordien altijd welkom was en in voorspoed leefde, is de 9^{de} Av.

Zal ik nog meer gebeurtenissen noemen? Historici weten dat de Tweede Wereldoorlog en de Holocaust een gevolg waren van de Eerste Wereldoorlog, die in 1914 begon. Op welke datum? De 9^{de} Av.

1940 AD

Himmler presenteert zijn plannen voor de "Endlösung der Judenfrage".

1942 AD

De Nazi's beginnen de Joden uit Warschau te deporteren naar het getto.

Daarom wenen we.

Voor het Joodse volk is deze dag een bevestiging dat de geschiedenis – zelfs met alle rampspoed – onderdeel is van Gods plan en daarom geestelijke betekenis heeft. Zij geloven dat alles een bedoeling heeft, zelfs als we het waarom en waartoe in dit leven niet begrijpen.

Ja, door de eeuwen heen zijn de Joden, Gods Uitverkorenen,

onderworpen geweest aan veel lijden en vernietiging, maar toch zijn ze weer uitgegroeid tot een volk, ter ere en glorie van de Almachtige God!

Tisha b'Av begint op zaterdag 25 juli en eindigt op zondag 26 juli. Het is een treurdag die in vasten wordt doorgebracht.



De zogenaamde Titusboog in Rome herinnert aan de wegvoering van de Joden en tempelschatten uit Jeruzalem. U ziet de 7-armige kandelaar afgebeeld, maar niet de Ark des Verbonds. Die was in de tweede tempel niet aanwezig.

Bnei Arazim Kindercentrum



Jeruzalem, augustus 2015

Geliefde vrienden,

Shalom en zegen worden u toegewenst uit Jeruzalem!

Wie met tranen zaaien, zullen met gejuich maaien.
Psalm 126:5

In 1991 werd ik in het ziekenhuis in Tel Aviv opgenomen voor mijn hartoperatie en ik vroeg mij af wat er aan de hand was. Waarom? Ik was een jonge man en ik had me altijd sterk gevoeld. Ik had echter bijzondere vrede met de woorden dat het allemaal ten goede zou keren.

In de tijd vóór ik de operatiekamer opgereden werd, werd ik bemoedigd door Dr. Yitzhak Blank, die een paar jaar geleden is overleden, en hij zei me dat het ten goede zou keren. Hij maakte mij bekend met de visie van zijn vrouw om kinderen te helpen. Dit gebeurde allemaal in het ziekenhuis. De Bijbel lag naast me en ik voelde me vredig en veilig; ik wist al dat deze nare ervaring de bedoeling had om een zegen te worden.

Toen ik na een paar uren durende operatie wakker werd, ervoer ik weer het licht van Zijn zegen en in de uitslaapkamer wist ik dat ik er klaar voor was om de volgende stap te zetten om kinderen in nood te helpen. Zij zijn onze toekomst en morgen hebben we hen nodig.

Nadat ik uit het ziekenhuis werd ontslagen richtte ik mij op deze open deur en ik ervoer dat dit voor mij een roeping was. We hadden een plaats nodig om hulp te bieden aan deze kinderen, die hun huis en hun land hadden verlaten. Naast deze

traumatische ervaringen moesten ze ook nog een nieuwe taal leren in een vreemd land. De meesten waren kinderen van nieuwe immigranten uit de vier hoeken der aarde. Ze kwamen uit Ethiopië, de ex-communistische landen, Oost-Europa en ze snakten naar liefde. Ze hadden een lange reis achter de rug naar het Beloofde Land, na vele jaren ballingschap. Ze hadden in het hele land in opvangkampen gezeten.

Wij moesten hen helpen en de grootste medische behoefte was liefde. Als wij hen niet konden helpen, zouden ze op straat gaan zwerven. Het is onze verantwoordelijkheid om Israël en de volken ten zegen te zijn.

Uit de benauwdheid heb ik tot de Here geroepen, de Here heeft mij geantwoord en mij in de ruimte gesteld. Psalm 118:5

Een ogenblik zag ik geen uitkomst: ik moest hulp zoeken, maar waar moest ik zoeken? Ik had wijsheid en leiding nodig. De hulpverlening was in de stad Rishon LeTzion bij Tel Aviv. In dit hele gebied konden we niets vinden om te huren. Niemand wilde dit soort kinderen als burens hebben. Dit was een grote zorg.

Ik reed de hele stad door en vond een oude stal uit de tijd van Rothschild, toen onze pioniers naar het land kwamen om hun thuisland op te bouwen. Ik ging er naartoe, het leek geheel verwaarloosd. Ik kon door het raam kijken; het leek dat hier jarenlang niemand was geweest. Ik volgde mijn geloof, dat met Hem alle dingen mogelijk zijn.

Er hing een klein briefje aan de deur met het telefoonnummer was de verantwoordelijke persoon.

Ik belde hem onmiddellijk. Hij was een nakomeling van de pioniersfamilie. Ik vroeg hem of het mogelijk was om één of twee van deze stallen te huren. Hij was blij toen ik vertelde hem wat het doel was en hij bood een bedrag aan huur aan, waarmee hij ons hielp. Ik stemde in, maar ik vroeg hem of we in plaats van huur betalen, het bedrag konden besteden aan renovatie. Hij ging akkoord en hij was hier heel gelukkig mee.

We hebben de renovatie met behulp van vrienden kunnen voltooien. Deze plaats werd een zegen die genezing en hoop bood aan de kleine kinderen. We hadden in deze “stal” klaslokalen en een behandelruimte. Wat ben ik de Almachtige dankbaar, evenals onze geliefde vrienden die dit mogelijk maakten. We hebben vele duizenden kinderen en hun gezinnen geholpen.

We werden in de hele stad en in het hele land bekend. Het werk was enorm ontwikkeld. We hadden een Centrum nodig, een plaats waar we ook slaapplekken voor de geliefde kinderen zouden hebben, die uit gebroken gezinnen kwamen of om andere redenen. Ik sta nog steeds verbaasd om Zijn zegen. Ik kon dit lied zingen: “Tel uw zegeningen één voor één.” Dit is precies wat we beleefden, we zagen het enen wonder na het andere en we zagen de kinderen terugkeren naar hun huis, hun gezin en hun omgeving.

De vervulling van een Visie een Droom die werkelijkheid werd

De burgemeester van de stad bood ons een stuk grond aan en ik aanvaardde dat uit het geloof. Ik geloofde dat het allemaal mogelijk zou worden als we maar geloof hadden en visie. Hij maakte het mogelijk. Met veel gezegende en moeilijke ervaringen bouwden we het mooiste Child Care Center met vijf verdiepingen, met alle faciliteiten, slaapplekken, klaslokalen, werkplekken, behandelkamers. We konden een visie en een droom

werkelijkheid zien worden en hulp bieden aan tienduizenden die uit het hele land waren gekomen.

Dit gebeurde met de steun van onze christelijke vrienden van Zion, Joden in Israël en in andere landen. Het was veel meer een geestelijke ervaring dat Joden en de uitverkorenen uit de volken samenwerkten. We hebben een brug gebouwd. **Deze kinderen hebben ons nu nodig, maar wij hebben hen morgen nodig.**

Achttien jaar lang ben ik de voorzitter van deze organisatie geweest, maar eigenlijk was ik meer de vader. Ik ben zo dankbaar voor de vreugde van het dienen, het helpen en het verspreiden van de zegen. We hebben het samen gedaan als partners voor Zijn glorie, voor Israël en de volken.

We houden ons in het Centrum met veel werkzaamheden bezig, maar we zijn altijd bereid nieuwe wegen in te slaan als ons hulp, gebed en ondersteuning gevraagd wordt.

Als onderdeel van het Child Care Center volgen we de visie van dit werk en we zijn dankbaar dat we hulp krijgen van de Staat Israël. Maar de nood is te groot. Ons Centrum, verlangt samen met alle vrienden om te helpen, te zegenen en te troosten.

Met al de hulp die we hebben kunnen krijgen hebben we één dezer dagen \$ 3.500 kunnen overmaken. We vertrouwen dat we onze steun aan deze kinderen kunnen continueren.

De Uwe om Zions wil,

Shlomo Hizak

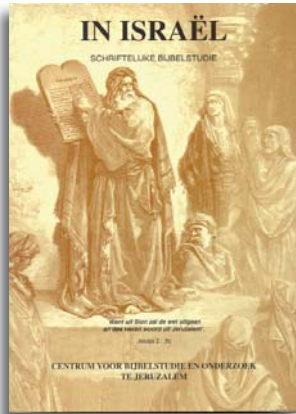
Ik zal zegenen wie u zegenen, en wie u vervloekt zal Ik vervloeken, en met u zullen alle geslachten des aardbodems gezegend worden. (Genesis 12:5)

**Uw steun is hard nodig:
NL16 INGB 000 3199 277
t.n.v. Bijbelstudie/Onderzoek
Dank u wel.**

Bijbelstudie

Wij bieden u een Bijbelstudie met heel veel informatie over belangrijke onderwerpen:

1. De zegen van Abraham*
2. Door Isaäk zal men van uw nageslacht spreken
3. Jakob heb ik liefgehad
4. De scepter zal van Juda niet wijken
5. Mozes de wetgever
6. Het huis van David
7. De val en vertrooiing van Israël en Juda
8. Een blik op het Jodendom
9. Betekenis en doel van het Zionisme
10. Het herboren worden van Israël
11. De woestijn zal bloeien
12. De feestencyclus van de eredienst
13. De toekomst van Israël
14. De tijd om op te wekken



* Deze les vindt u als gratis proefles op de website www.bijbelcentrum.org > Bijbel > Bijbelstudie voorbeeld. Deze Bijbelstudie is beschikbaar als boek, maar ook als e-Book. U ontvangt beide (ePub en pdf).

Vervolgstudie

Wij bieden u na de Bijbelstudie een Vervolgstudie met nog meer informatie over:

1. Joodse bronnen en wijzen
2. Het religieuze gedachtenpatroon van het Jodendom
3. Van Adam tot Abraham in Joods perspectief
4. Abraham en de ene God
5. Het binden van Isaäk (Akedat Jitschak)
6. Jakob wordt Israël
7. Jozef en zijn broers
8. Slavernij en Bevrijding
9. Bevrijding en Verbond
10. Jozua, Richteren, Samuël, Koningen
11. Het Jodendom ten tijde van de Tweede Tempel
12. Het scheiden der wegen
13. De Messias en de Messiaanse tijd
14. Een licht voor de volken



De Vervolgstudie is beschikbaar als boek, maar ook als e-Book (ePub en pdf). ePub en pdf kunt u lezen via de gratis programma's van Adobe: Digital Editions en Adobe Reader.

Ik weet wat een boek is, maar wat is een e-Book?

Een boek kunt u beetpakken, meenemen, lezen.

Een e-Book kunt u niet beetpakken, niet meenemen en niet lezen. Het is een bepaald bestand dat pas leesbaar wordt via een "ding met een beeldscherm". Dat kan een bureaucomputer zijn, of een laptop, of een tablet of zelfs een smart phone.

Eigenlijk is een e-Book bestemd voor de speciaal daarvoor ontworpen e-Reader, maar die heeft u niet per se nodig.

Het voordeel van een papieren boek is dat u erin kunt bladeren, u kunt het meenemen, u kunt er op elk moment en op elke plaats in lezen.

Het nadeel van een papieren boek is dat u soms iets leest wat u wilt onthouden. Een maand later pakt u het boek weer op en probeert terug te vinden wat u zo interessant vond. Kunt u het nog vinden?

Het voordeel van een e-Book is dat u in een zoekvenster het

woord kunt intypen dat u zocht en het programma leidt u automatisch naar een pagina waarop dat woord voorkomt. Handig! Een e-Book is ook goedkoper dan een papieren boek. En u kunt wel heel veel e-Books opslaan op een "apparaat met een beeldscherm".

U kunt een e-Book op elk moment lezen op elke plek die u wenst, alleen in de volle zon gaat dat niet op alle apparaten even fijn als op een echte e-Reader.

En wilt u de prijzen vergelijken?

Bijbelstudie boeken	42 euro
Vervolgstudie boeken	44 euro
Bijbelstudie + Vervolgstudie boeken	79 euro
Bijbelstudie e-Book (ePub+pdf)	9,95 euro
Vervolgstudie e-Book (ePub+pdf)	9,95 euro

Informatie of bestellen?

Zie www.bijbelcentrum.org of de adresgegevens hieronder.



AMI – Jerusalem Center for Biblical Studies and Research

st. Centrum voor Bijbelstudie en Onderzoek

Postbus 386

3860 AJ Nijkerk

www.bijbelcentrum.org

NL16INGB0003199277

033-2459528

info@bijbelcentrum.org